

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 4 ottobre 1973

che autorizza la Repubblica francese ad escludere dal trattamento comunitario le preparazioni e conserve di tonno (in recipienti ermeticamente chiusi) della voce n. 16.04 ex E della tariffa doganale comune, originarie dell'URSS e messe in libera pratica nel Belgio

(Il testo in lingua francese è il solo facente fede)

(73/375/CEE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea, in particolare l'articolo 115, primo comma,

visto il ricorso all'articolo 115, primo comma, del trattato, che il governo francese ha presentato alla Commissione con telex della sua rappresentanza permanente presso le Comunità europee, in data 27 settembre 1973, al fine di essere autorizzato ad escludere dal trattamento comunitario le preparazioni e conserve di tonno (in recipienti ermeticamente chiusi), della voce n. 16.04 ex E della tariffa doganale comune, originarie dell'URSS e messe in libera pratica nel Belgio,

considerando che le disparità nelle misure di politica commerciale applicate per tali prodotti nei confronti dell'URSS dalla Francia, da un lato, e dal Belgio dall'altro, provocano delle deviazioni di traffico;

considerando che tali deviazioni di traffico ostacolano l'esecuzione delle misure di politica commerciale adottate dalla Francia nei confronti dell'URSS;

considerando che, data l'imminenza delle deviazioni di traffico, non è possibile al momento attuale applicare i metodi con cui il Belgio apporterebbe la necessaria cooperazione;

considerando che è opportuno autorizzare, per le deviazioni di traffico in parola, l'applicazione di misure di protezione ai sensi dell'articolo 115, primo comma, nelle condizioni che sono definite dalla decisione della Commissione del 12 maggio 1971, in particolare all'articolo 1⁽¹⁾,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

La Repubblica francese è autorizzata ad escludere dal trattamento comunitario le importazioni dei seguenti prodotti:

N. della tariffa doganale comune	Designazione dei prodotti
16.04 ex E	Preparazioni e conserve di tonno (in recipienti ermeticamente chiusi)

originari dell'URSS, e messi in libera pratica nel Belgio, per le quali delle domande di titoli d'importazione introdotte dopo il 17 settembre 1973 sono attualmente in istanza presso le autorità francesi.

Articolo 2

La Repubblica francese è destinataria della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 4 ottobre 1973.

*Per la Commissione**Il Presidente*

François-Xavier ORTOLI

(¹) GU n. L 121 del 3. 6. 1971, pag. 26.